

CLOUANGE. — Beglückwünschung. — Ein junger Mann aus Courcelles-Chaussy...

BOULAY. — Salvagede communielle. — In der letzten Sitzung des Komitees der Sauvagede commerciale von Boulay wurden verschiedene Wünsche geäußert...

BOULAY. — Ein recht großer Scherz ist hier am letzten Montag von einer Anzahl Soldaten geleistet worden. Sie haben einen Leihenzug in voller Öffentlichkeit aufgeführt...

CHATEAU-ROUGE. — Der letzte Sonntag ist wirklich ein Feiertag gewesen, schreibt man der «Boch. Ztg.», wie Château-Rouge ihn nie gesehen und in langer Zeit nicht mehr erleben wird...

MORHANGE. — Der Jahrestag der Schlachten vom 19. und 20. August. — Die Stadt Morhange wird den Jahrestag der Schlachten vom 19. und 20. August 1914 würdig feiern...

WALSCHBRONN. — Jetzt erst erfahren wir, dass der Lazaristenbruder Jacques Sternjacob zu Paris am 6. April 1916 im Alter von 85 Jahren gestorben ist...

STRAßBURG. — Dr. Ricklin. — Der frühere Präsident der elsass-lothringischen Zweiten Kammer, Dr. Ricklin...

STRAßBURG. — Schon wieder ein tödlicher Auto-Unfall. — Kurz nach 9 Uhr vorgestern vormittag verunglückte am Schlachthausstaden der in den 40er Jahren stehende G. Roth...

Ein imposantes Parade wurde Dienstag vormittag unter dem Kommando des Generals Hirschbächer am Fusse des Straßburger Münsters abgehalten...

MATZENHEIM. — Die Generalversammlung der ehemaligen Schüler des Collège von Matzenheim nahm am Sonntag einen glänzenden Verlauf...

STIRING-WENDEL. — Am Sonntag abend fand im «Café du Commerce» Meltinger-Meyer eine Generalversammlung des Bürgerkonsumvereins Stiring-Wendel...

SARREBOURG. — Administrateur Ducaesse erlässt betreffs Besuche bei dem Kriegsschadensbüro folgende Verordnung: 1. Es werden nur solche Personen empfangen...

einzelnen Gemeinden aufsuchen und sämtliche Kriegsschäden unter 2000 Fr. im Wege des sog. Einigungsverfahrens erledigen.

STRAßBURG. — Dr. Ricklin. — Der frühere Präsident der elsass-lothringischen Zweiten Kammer, Dr. Ricklin, dem in Boderswerth bei Kehl Zwangsquartier angewiesen worden ist...

— Herr Millierand hat 50 000 Frs. für die in der Not sich befindenden ausgewiesenen Elsässer und Lothinger zur Verfügung gestellt.

— Die Beamten der Zentralverwaltung bei Herrn Millierand. — Der Commissaire Général de la République empfing am Dienstag vormittag die Beamten und Angestellten der Zentralverwaltung in Elsass und Lothringen...

— Ein imponantes Parade wurde Dienstag vormittag unter dem Kommando des Generals Hirschbächer am Fusse des Straßburger Münsters abgehalten...

MULHOUSE. — Eine Massenversammlung als Protest gegen den Terror der C. G. T. — Hier fand eine Massenversammlung von Arbeitern statt, um zu protestieren gegen den unerhörten Terrorismus...

MULHOUSE. — 7m Officier d'Académie wurde die ehrwürdige Schwester Virginia, Director der katholischen höheren Mädchenschule in Mulhausen, ernannt...

DAUBAIN. — Unser Dorf sucht einen Patron. Am 20. August 1914 wurde unsere Ortschaft durch die Deutschen zerschossen...

PFEIFFERHAUSEN. Ein gehelmvolles Verfall. In der Nacht vom 26. auf den 27. d. Mts. wurde auf dem Friedhof der Gemeinde Pfeifferhausen, Oberelssass, zwei Gräber gestellter französischer Soldaten geöffnet...

DAMBACH. — Wer zuletzt lacht... Der letzte Akt im Naturtheater. — Der letzte Akt der Erstaufführung im Naturtheater spielte sich für einige auswärtige Besucher im hiesigen Ortsgefängnis ab...

KESTENHOLZ. Das Medizinbad hat seinen Betrieb wieder aufgenommen. Wohl hat das ganze Gebäude, welches den ganzen Krieg über als Lazarett gedient hatte, schwer gelitten...

SCHLESTADT. — Der bisherige Administrateur des Kreises Schlestadt, Bastier, ist zum Sous-Préfet ernannt worden...

MULHOUSE. — Eine Massenversammlung als Protest gegen den Terror der C. G. T. — Hier fand eine Massenversammlung von Arbeitern statt...

GUEBVILLER. — Einbruch. — In der Nacht auf Sonntag wurde bei einem bei Fabrikant Bourcart einquartierten Colonel eingebrochen...

Der Terrorstreik der Firma Schlumberger wurde am letzten Samstag abgebrochen. Damit haben also die «Freien» Gewerkschaften den Kampf verloren...

DALHAIN. — Unser Dorf sucht einen Patron. Am 20. August 1914 wurde unsere Ortschaft durch die Deutschen zerschossen...

Vermischtes

Die Universitätsbibliothek von Louvain. Paris. — Nach der Brandschatzung von Louvain fasten einige Mitglieder des Institut de France den Plan, die Wiederherstellung der Universitäts- und der verbrannten Bibliothek zum Gegenstand einer grossen internationalen Kundgebung zu machen...

Handel und Volkswirtschaft Eine schweizerische Anleihe bei Amerika. Der Berner «Bund» meldet aus Newyork, dass seitens der Schweiz aufgenommenen Verhandlungen zur Aufnahme einer Anleihe von 20—40 Millionen Dollars tatsächlich abgeschlossen sind...

Gemeinnütziges Mornvire-Grande. — Die Viehmärkte, die während des Krieges unterbrochen waren, werden nun wieder abgehalten. Der diesjährige Markt findet nächsten Montag, den 4. August, vormittags 9 Uhr, auf der Place de la République statt...

Abonniert auf die «Mosel- und Saarzeitung!» Die Mosel- und Saarzeitung ist die einzige Abendzeitung von Metz in deutscher Sprache. Sie bringt die letzten Nachrichten bis 4 Uhr nachmittags!

TODES-ANZEIGE. Herr, Dein Wille geschieht. Gott den Almächtigen hat es gefallen, heute nacht um 8 Uhr meinen innigstgeliebten Gatten, unsern guten Bruder, Onkel und Schwager Herrn Peter HOFFMANN DACHDECKERMEISTER nach langem, mit grosser Geduld ertragenem Leiden, gestützt mit dem Heilmitteln der kathol. Kirche, im Alter von 59 Jahren nach 16jähriger sehr glücklicher Ehe in die Ewigkeit abzurufen...

DANKSAGUNG. Allen Freunden und Bekannten, die uns in so hervorragender Weise ihre Teilnahme bei dem Hinscheiden und der Beerdigung unserer Lieben Vorsteheren Magdalena VIARDOT erwiesen haben, sowie auch für die schönen Kranzspenden, sagen wir hiermit unseren herzlichsten Dank.

Feuerregen Von PAUL FEVAL titel frei nach dem Französischen von CATHE SCHWOB In Literatur LOB-ALISA Copyright by Paul Féval fils 1919 (II. Teil.) Der Kürassier von Reichshofen Durch dieses einst so glückliche Land war der Tod gesitt. Heute war es ein Schlachtfeld. Das Blutbad des Riesenrachens — überschwemmte 4 Meilen Land — so heiss, so tief, so breit, so vollständig, dass — das riesige, gierige Gorgone — des Blutgiers sich herumwälzen konnte.

Von Weissenburg bis Würth, in dem von Forschweiler, Morsbronn und Forbach gebildeten Dreieck — schliefen dreissigtausend ihren letzten Schlaf! In dieser Nacht zogen drei Frauen dahin; die erste, die eine grosse starke Bäuerin vorstellte und eine Laterne trug, zeigte den zwei andern den Weg. Trotzdem sie es eilig hatten, liefen sie langsam auf dem breiten Feldweg, der eben erst durch den Galopp einer ganzen Armee zu Pferde gebildet war und quer über die Auen lief.

Jeder weiss, dass die letzte Herrlichkeit unserer Kavaliere hier — sterbend Protest erhob gegen diese Wurfmaschinen, vor welchen selbst Julius Caesar erröthet wäre, gegen diese Mordmaschinen, die geschaffen sind, Völker auszurotten, die mit einem einzigen Strich den ganzen Wert des Krieges und dessen ganze Ehre vernichten.

Zwar wenige, nur die, die der Tod nicht überfallen hatte..... und wie gross war die Zahl der Letzteren! Sie kamen oben auf der Fläche, auf jenen verfluchten Hügeln an, wo der noch immer unsichtbare Feind, hinter seinen Verdeckungen — langsam und vorsichtig..... echt preussisch — den Tod säte.....

Sie drangen durch den Strom, einmal, zweimal, dreimal — sie gingen, sie kamen, sie mussten zurück. Sie schwammen über dem Schlund — der sie verschlang, und sie wussten es. Sie schwammen mit dem Säbel, dem Bajonet, inmitten des Kraters, bahnten sie sich Weg — jenes Kraters der aus hunderte- undachtzigtausend Preussen bestand.

Post-Bestellzettel für August und September 1919

Exemplar	Benennung der Zeitung	Bezugszeit	Betrag		Bestellgeld	
			Fr.	Ch.	Fr.	Ch.
1	Mosel- u. Saar-Zeitung (Le Journal de la Moselle et de la Sarre)	2 Monate	4	—	—	42

Quittung. Obige — Frs. — Cts. wurden heute richtig bezahlt, den 919. Das Postamt

WICHTIG

für unsere Kunden und jeden Verbraucher

Ab 1. August haben wir unser Stadtbureau verlegt von der Stationsstrasse 43, nach der

Klein-Pariserstrasse, N° 8
Eingang zwischen Bon-Marché und Homme-Chic.

François MACHWIRTH Fils & C^{ie}
Holz und Kohlen 146 · Telefon 189

Au Désir des Dames

10b, Priesterstr. METZ rue des Clercs, 10b

Grosse Auswahl:

Damen- und Kinderwäsche,
Combinaisons, Unterröcke,
in jeder Preislage.

Société de Transports et Entrepôts

A. Marowski & C^{ie}

METZ, Rue des Allemands, 58-60

Paris Thionville Forbach Sierok
84, rue du Maroc rue Lloyd-Georges, 8 rue Nationale, 83 Place Neuve, 2

Camionnages, Expéditions, Consignations,
Déménagements

Service spécial et rapide d'expéditions pour le
bassin de la Sarre, les Pays Rhénans occupés
et le Luxembourg. — Agence en Douane.

Tanzinstitut DURAND Irères, Nachf. von J. PFALZER
Beginn des 1. Anfängerkurses am **Dienstag, den 5. August**,
abends 8 1/2 Uhr, im Saale des Herrn DREISCH, «Café de l'Es-
planade», Ponceletstrasse. — Günstige Bedingungen. — Jeden
Mittwoch Fortbildungskursus. Eintritt kann jederzeit erfolgen.
Samstag, den 2. August 1919, im Saale des Herrn Dreisch,
Tanzkurse. — Privatstunden und Kurse. — Weitere Aus-
kunft, sowie Anmeldungen bei J. DURAND, Deutsche-Strasse, 45,
sowie im «Café de l'Esplanade». 149

Georges CAIRE

Weinagent
für Weine aller Länder
Ausschliesslich Grossverkauf

Téléphone 472
METZ
4, rue des Parmentiers, 4
(Poststrasse). 988

**Spezialgeschäft für feine
Schuhwaren**

WEILER

9, Rue Fabert METZ Place St-Jacques, 9-11

Fohlen & Steinbock Succ^{rs}
Grösstes Spezialgeschäft am Platze.

PARFUMS
GUELDY PARIS



LE BOIS SACRÉ
STELLAMARE
LA CLOSERIE
ANTAR
NAZIR
GOTIC
LE LYS ROUGE

"LA FEUILLERIE"

Brot- u. Feinbäckerei
Jacques SCHAUB
METZ
7, Rue Chambiére, 7
Brötchen von 7 Uhr morgens ab

Restaurant A la Choie Lorraine
Rue Clovis, Metz
links gegenüber dem Ausgang am Zentralbahnhof
Vorzügliches Bier von der Lothringer Brauerei Metz-Devant-les-Ponts
Frühstück, Mittag- und Abendlich zu billigsten Preisen
Angenehmer Aufenthalt 22

Grössere Sendungen fertiger
Anstrichfarben
hergestellt aus nur Prima Rohstoffen, werden nächstens
eintreffen. 23
Ich liefere in Kannen zu 10 Kg Farbe nach Belieben:
Metallweiss mit Leinöl, zermahlen, pro 100 Kg 815.— Fr.
Weissfarbe, glänzend, pro Kg. 3.75 Fr.
Oelfarbe (Leinöl) pro Kg. 4.00 Fr.
Emalifarbe - Lakosin - pro Kg. 7.85 Fr.

A. Schweitzer, Metz Rue des Car-
vingiens, 12.

GOUTTEUX Après avoir tout essayé
RAPPELÉZ-VOUS QUE
LE BAUME DES 3 DOCTEURS
GUÉRIT LA GOUTTE EN 4 JOURS
d'une façon absolument infatigable
Par de simples frictions, sans médication interne
Seul remède sérieux contre le Rhumatisme
Prix 4 fr. toutes pharmacies ou LABORATOIRES DUMOUTIER 450 Fco
Impôt compris
L'UNION S. G. D. M. NOTICE FRANCO SUR DEMANDE

LANDWIRTSCHAFTLICHE MASCHINEN
MÄHMASCHINEN, GETREIDEMÄHER, PFERDEBECHEN, USW.



Louis Dufour - Henry Dufour Succ.
1, place de l'Abreuvoir - Metz - rue Haute-Solle, 28

Palace-Cinéma
33, rue Serpenoise, METZ

Alleiniges Vorführungsrecht
der neuesten Films und Attraktionen
der weltberühmten Firma Gaumont, Paris

Programmwechsel zweimal wöchentlich

Kühler und angenehmer Aufenthalt

A. TARTAVEL, Metz

Place St-Jacques | Place de la Gare, 3
früher Bredimus | Hôtel National
RESTAURATION | **RESTAURATION**

Billig zu verkaufen: ein Trümp-
spiegel, zwei Zimmeröfen,
mehrere Bilder (Landschaften),
bzw. Spielzeug für Knaben
Magnystr., 106, 1^o St. rechts.
141

Privatstunden für Soloflagel u.
Klarinette werden billigst
erteilt. Zu erfragen in der Ge-
schäftsstelle der Zeitung.

Kaufe stets
Herrnfahrräder
mit u. ohne Bereifung
Nähmaschinen
Schwing- und Zentralschiffchen.
G. HEYREND,
Metz, rue Mazelle, 79 bis.

Mosel- und Saar-Zeitung

Stereotypie — Buchdruckerei — Buchbinderei

Ausführung von Drucksachen für Handel, Industrie und Verwaltung

In einfacher und eleganter Art bei mässigen Preisen

Infolge der weiten Verbreitung der Mosel- und Saar-Zeitung haben

Inserate besten Erfolg

Druckerei der „Mosel- u. Saarzeitung“, rue des Clercs, 1.